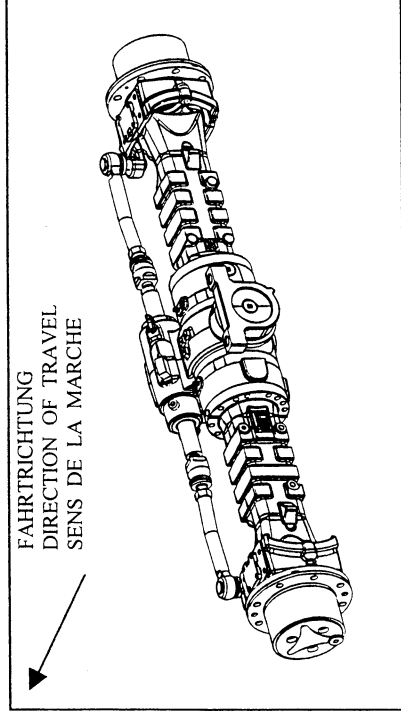


**ERSATZTEIL-LISTE
SPARE PARTS LIST
LISTE DES PIECES DE
RECHANGE**



MS-T 3035

**Hinterachse
Rear axle
Pont arriere**

Änderungen vorbehalten!
With the reserve of modifications
Modifications reserves!

**ZF-PLANETEN-LENKACHSE
ZF-PLANETARY STEERING AXLE
PONT DIRECTEUR PLANETAIRE-ZF**

Stückliste Nr.: / Parts list No.: / Liste de pieces No.: 4475 035 016



ZF Passau GmbH
Donaustr. 25-71 94034 Passau

Ausgabe: 05.2000

LIEFERBEDINGUNGEN FÜR ERSATZTEILE

Bestellungen von Ersatzteilen sollen stets folgende Angaben enthalten, um eine richtige und schnelle Lieferung zu sichern:

1. Type
2. Aggregatnummer
3. Stücklistennummer
4. Fabrikat und Type des Fahrzeuges
5. Benennung des Ersatzteils: Wie in der Ersatzteilliste aufgeführt.
6. Ersatzteil-Nummer: Siehe Ersatzteilliste, Nummer ist größtenteils auch im Teil eingeschlagen.
7. Versandart: Post, Luftpost, Express, Fracht, Eilgut, Stückgut; fehlen Angaben, so geschieht der Versand nach unserem Ermessen.

} Angaben siehe Typenschild bzw. eingeschlagene Zahlen

DELIVERY CONDITIONS FOR SPARE PARTS

In order to secure a correct and prompt delivery, all spare part orders should be compiled as follows:

1. Type
2. Serial-No.
3. Parts list No.
4. Trade mark and type of vehicle:
5. Denomination of spare part: according to the indication in the parts list.
6. Spare parts No.: see spare parts list, the number is very often engraved on the part.
7. Way of delivery: mail, air mail, express delivery, ordinary freight, express goods, cargo; if no indication is made, the transportation will be realized to our opinion.

} see indications on type identification plate resp. engraved part number

Telefonische oder telegraphische Bestellungen bitten wir schriftlich zu bestätigen.

Der Versand geschieht auf Gefahr des Käufers, auch dann, wenn die Ersatzteile nicht berechnet werden.

Zahlungsbedingungen: Die Kosten für Ersatzteile werden durch Nachnahme erhoben.

We kindly ask you to confirm orders given by telephone call or telegramme.

Even if the spare parts are free of charge the delivery will be to the buyers obligations.

Terms : Cash on delivery

CONDITIONS DE LIVRAISON POUR LES PIÈCES DE RECHANGE

Afin de vous assurer une prompte et correcte livraison, les commandes des pièces de rechange doivent être rédigées dans la façon suivante:

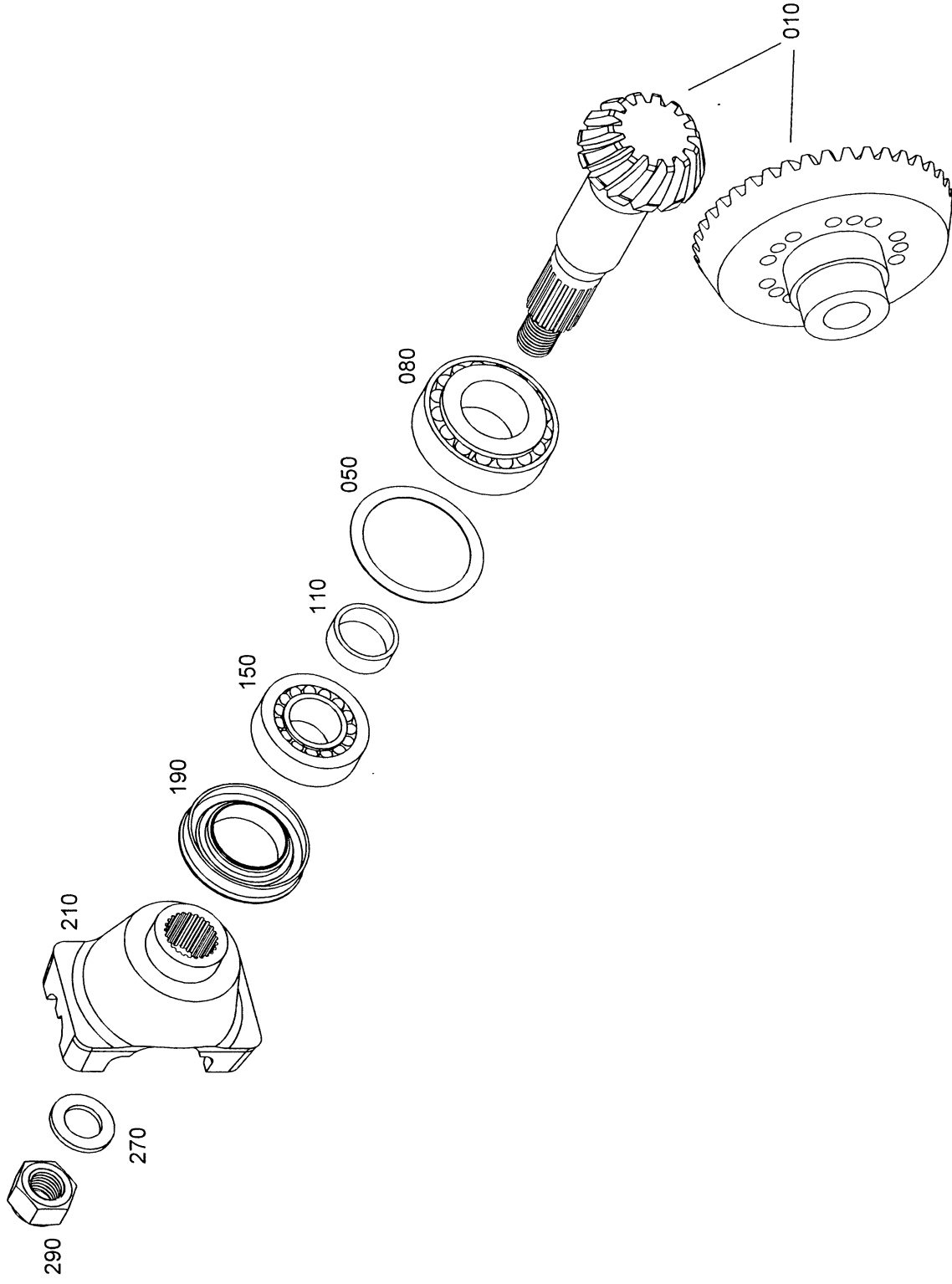
1. Type
2. No. de la série
3. No. de la liste de pièces
4. Marque et type de véhicule
5. Dénomination de la pièce de rechange come indiqué sur la liste des pièces de rechange.
6. No. de la pièce : v. liste des pièces de rechange, le nombre vient aussi poinçonné sur la pièce.
7. Mode d'expédition : ar poste, poste aérienne, express, en colis; où il n'y a pas des spécifications, l'expédition sera effectuée a notre choix.

} v. les indications sur la plaque de type, resp. les chiffres poinçonnées

Nous vous prions de nous confirmer par écrit les commandes données par téléphone ou télégramme.

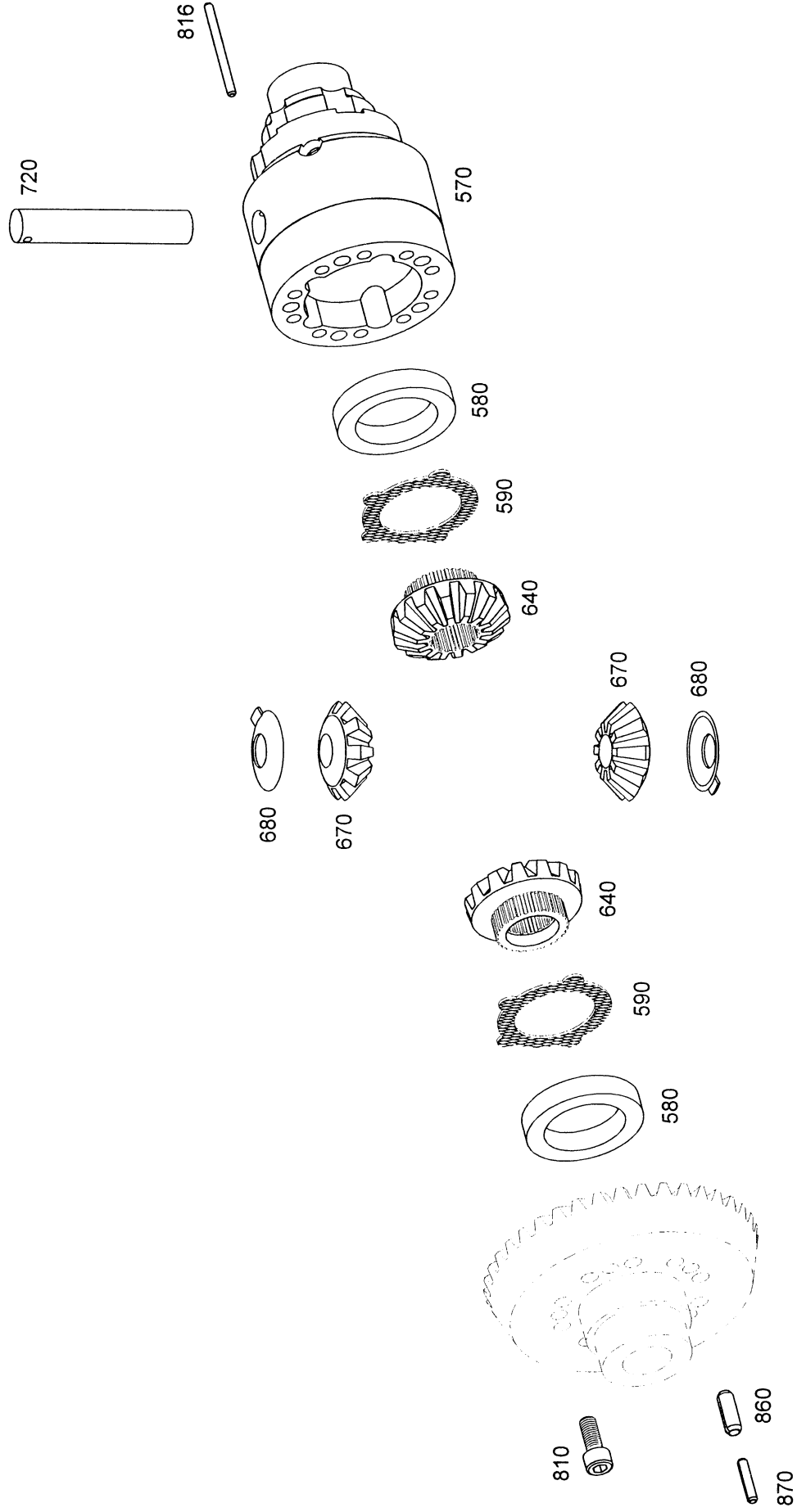
La marchandise sera toujours expédiée aux risques de l'acheteur, même dans le cas où les de rechange ne viennent pas facturées.

Conditions de payment: contre remboursement.



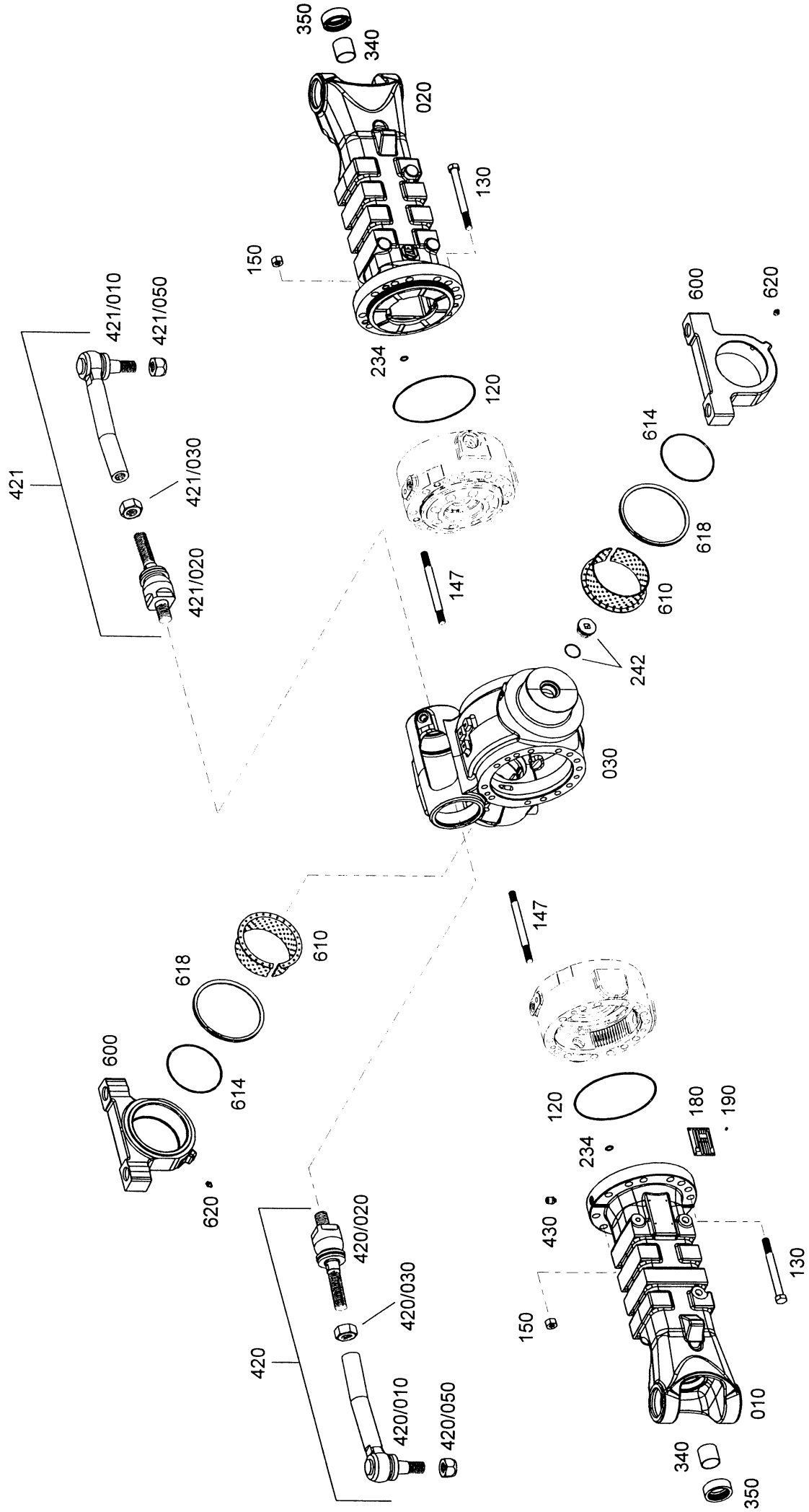
Die Abbildungen sind für die Ausführung nicht verbindlich.
Illustrations are not binding for the design.
Les illustrations ne sont pas obligatoires pour l'exécution.

Bildtafel 4481 133 006 DIFFERENTIAL
Figure DIFFERENTIAL
Figure DIFFERENTIEL



Die Abbildungen sind fuer die Ausfuehrung nicht verbindlich.
 Illustrations are not binding for the design.
 Les illustrations ne sont pas obligatoires pour l'execution.

Bildtafel 4475 101 014 ACHSBRUECKE
Figure 4475 101 014 AXLE CASING
Figure 4475 101 014 CORPS DE PONT

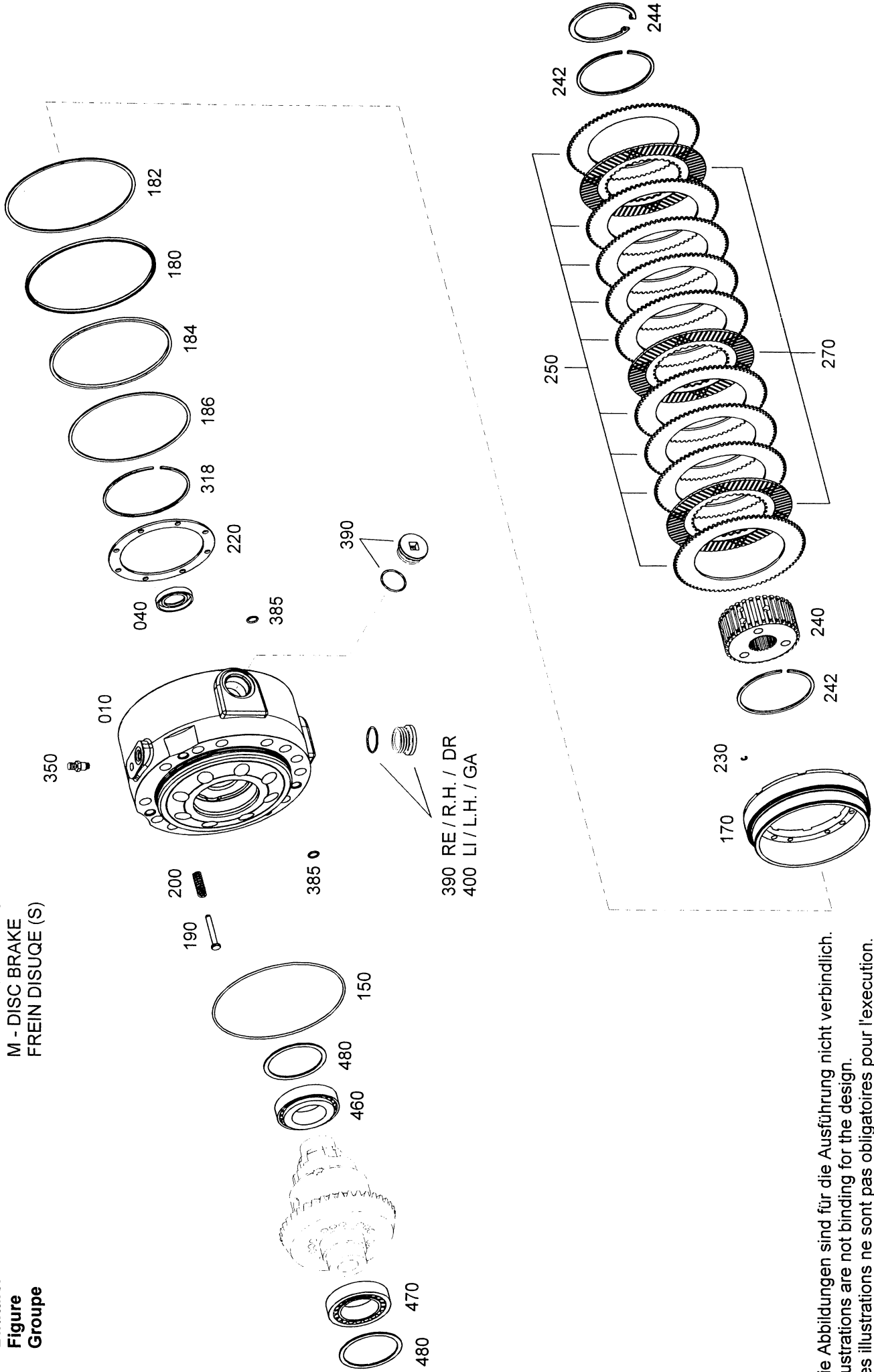


Die Abbildungen sind für die Ausführung nicht verbindlich.
 Illustrations are not binding for the design.
 Les illustrations ne sont pas obligatoires pour l'exécution.

Bildtafel
Figure
Groupe

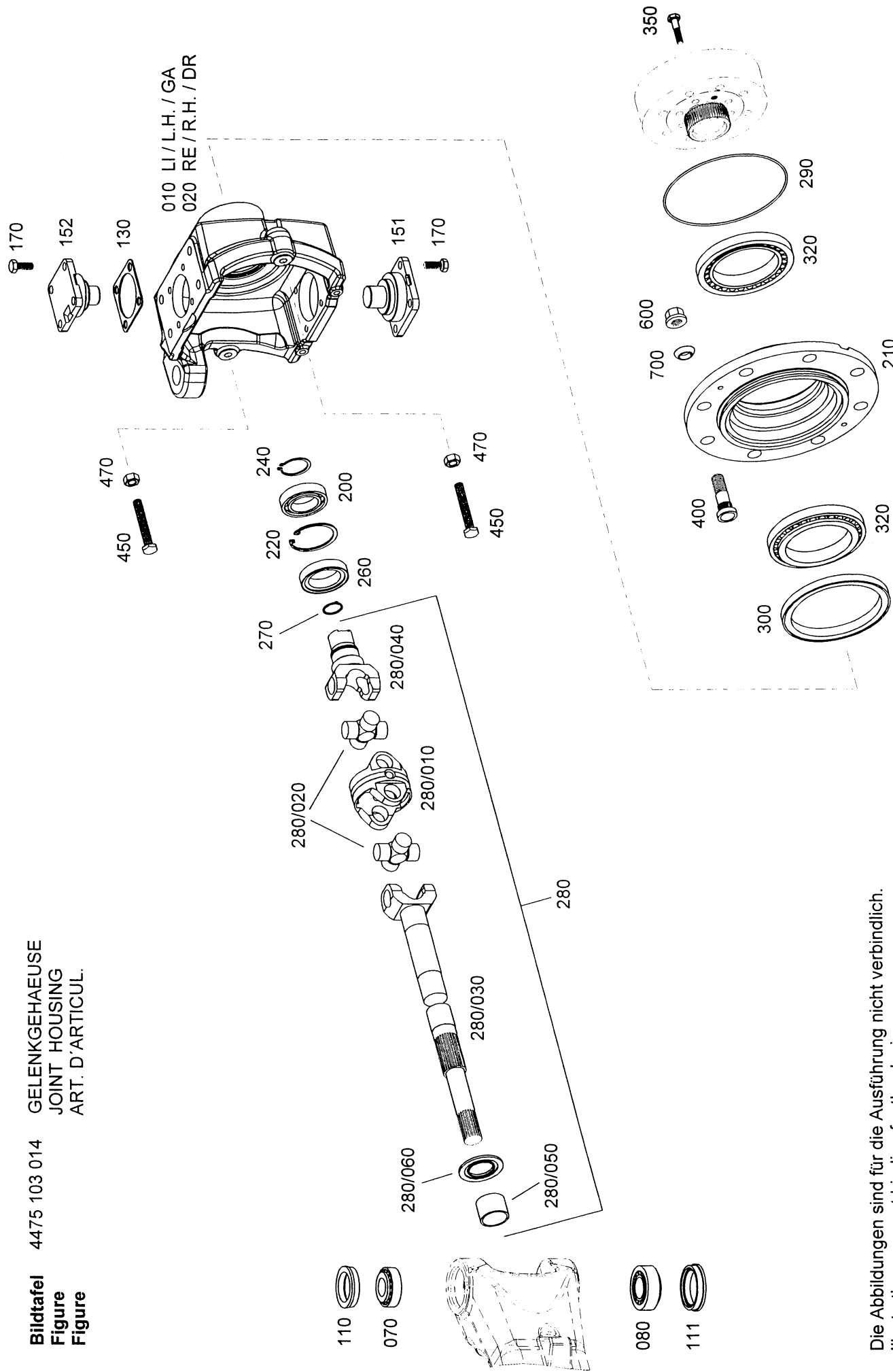
4475 106 012

LAMELLENBREMSE
M - DISC BRAKE
FREIN DISUQUE (S)



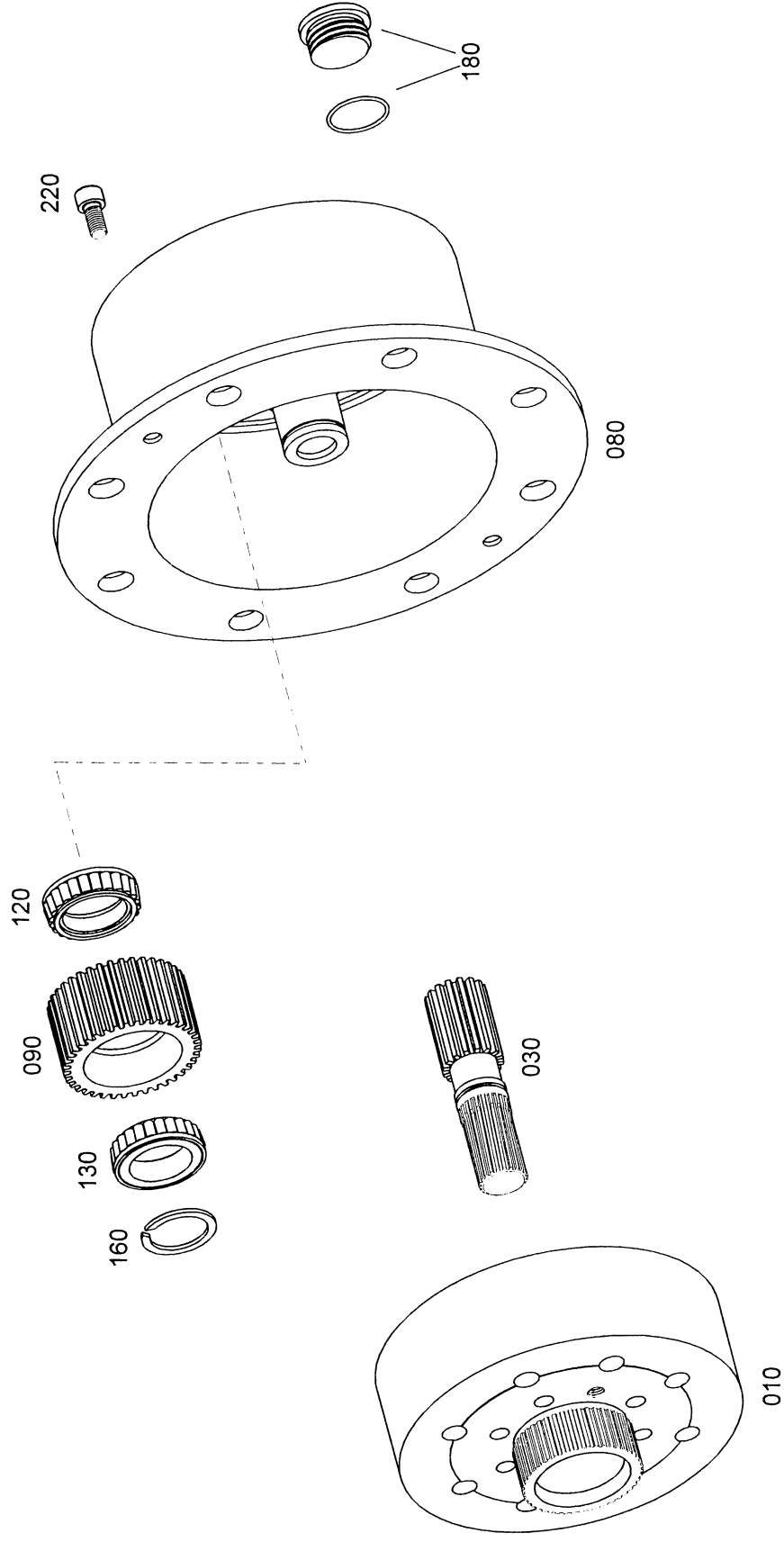
Die Abbildungen sind für die Ausführung nicht verbindlich.
Illustrations are not binding for the design.
Les illustrations ne sont pas obligatoires pour l'exécution.

Bildtafel 4475 103 014 GELENKGEHAEUSE
Figure JOINT HOUSING
Figure ART. D'ARTICUL.



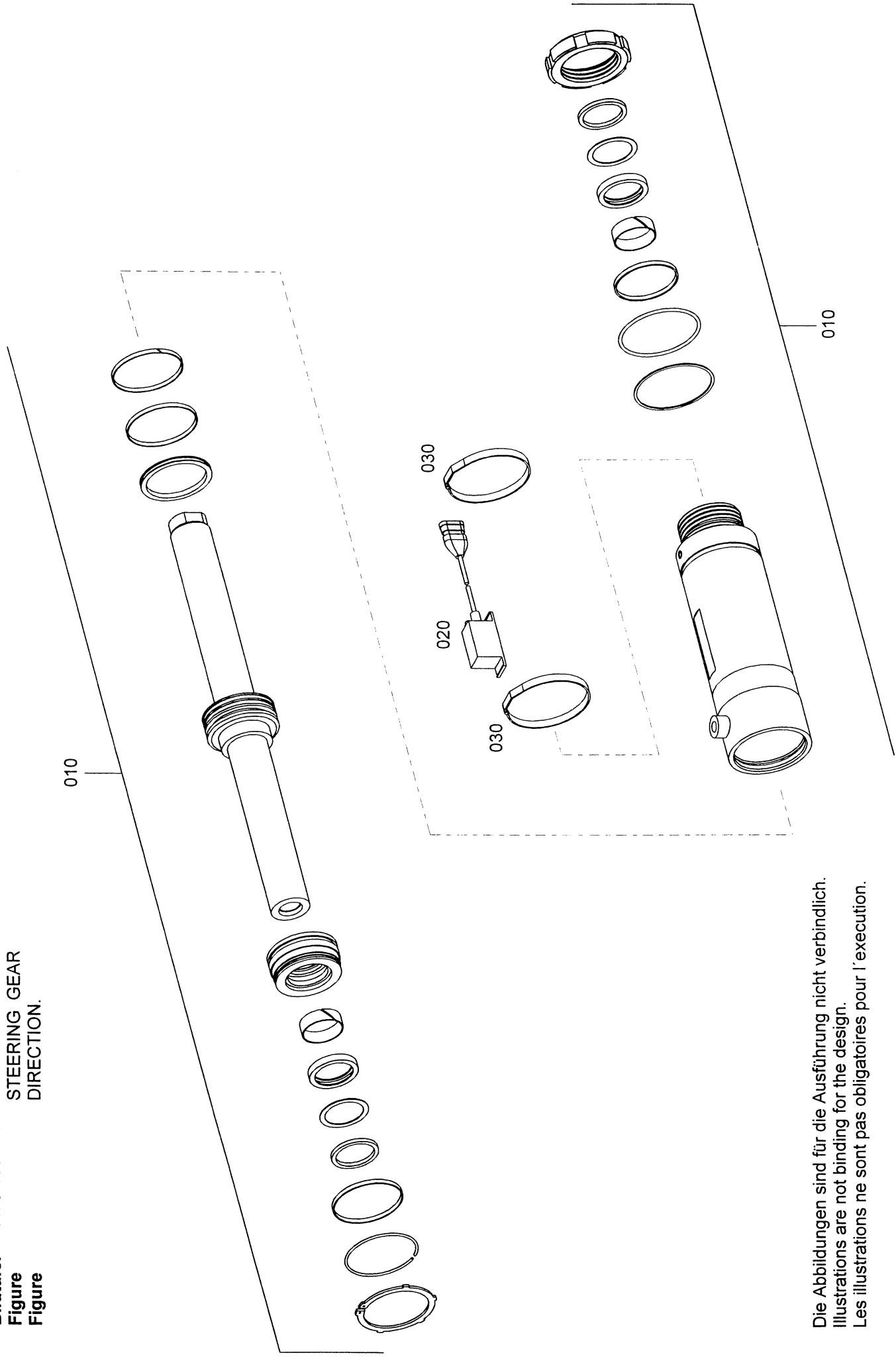
Die Abbildungen sind für die Ausführung nicht verbindlich.
 Illustrations are not binding for the design.
 Les illustrations ne sont pas obligatoires pour l'exécution.

Bildtafel 4475 104 012 PLANETENTRIEB
Figure PLANETARY DRIVE
Figure TRAIN PLANET.



Die Abbildungen sind für die Ausführung nicht verbindlich.
Illustrations are not binding for the design.
Les illustrations ne sont pas obligatoires pour l'exécution.

Bildtafel 4475 105 005 LENKUNG
Figure STEERING GEAR
Figure DIRECTION.



Die Abbildungen sind für die Ausführung nicht verbindlich.
Illustrations are not binding for the design.
Les illustrations ne sont pas obligatoires pour l'exécution.